



Revista Colombiana de Obstetricia y
Ginecología

ISSN: 0034-7434

rcog@fecolsog.org

Federación Colombiana de Asociaciones de
Obstetricia y Ginecología
Colombia

Gaitán D, Hernando

Palabras del Editor en la conmemoración de los sesenta años de la Revista Colombiana de
Obstetricia y Ginecología en el marco del XXVII congreso de la especialidad
Revista Colombiana de Obstetricia y Ginecología, vol. 61, núm. 2, junio, 2010, pp. 100-107
Federación Colombiana de Asociaciones de Obstetricia y Ginecología
Bogotá, Colombia

Disponible en: <http://www.redalyc.org/articulo.oa?id=195215350001>

- Cómo citar el artículo
- Número completo
- Más información del artículo
- Página de la revista en redalyc.org

redalyc.org

Sistema de Información Científica
Red de Revistas Científicas de América Latina, el Caribe, España y Portugal
Proyecto académico sin fines de lucro, desarrollado bajo la iniciativa de acceso abierto



EDITORIAL

PALABRAS DEL EDITOR EN LA CONMEMORACIÓN DE LOS SESENTA AÑOS DE LA REVISTA COLOMBIANA DE OBSTETRICIA Y GINECOLOGÍA EN EL MARCO DEL XXVII CONGRESO DE LA ESPECIALIDAD

Nos congrega la conmemoración de los 60 años de la Revista Colombiana de Obstetricia y Ginecología (RCOG), la revista médica más antigua del país. Se completan seis décadas de circulación ininterrumpida, motivo de orgullo para la Federación Colombiana de Sociedades de Obstetricia y Ginecología. Debemos hacer un reconocimiento a la labor desplegada desde la dirección de la Revista por quienes me han antecedido: los doctores Rafael Ramírez, Hernando Amaya, Arturo Marroquín, Ramón Francisco Sánchez, Rodulfo Camero, Carlos Roberto Silva, Héctor Enrique Bernal, Gonzalo Echeverri, Guillermo López, Miguel Ángel Fernández, Jorge Villareal, Jesús Alberto Gómez, Enrique Archila, Francisco Pardo, Álvaro Velasco, Alberto Reyes, Hernando Navas, Germán Palomares, Jorge Medina, Gabriel Acuña, Arturo Rodríguez, Miguel Pulido, Rubén Darío Guzmán, Luis Armando Muñoz, Luis Eduardo Santamaría, Fernando Cardona, Juan Mendoza, Germán Uriza, William Onatra, Ariel Iván Ruiz, Gilberto Martínez, Jairo de la Cruz y Antonio Lomanto; quienes contribuyeron junto con el director actual para tener una publicación de gran tradición, alta calidad científica y editorial.

Tomaré veinte minutos para hacer un corto recuento de la literatura publicada en la Revista desde nuestro primer número en enero de 1950. Es el registro escrito de la evolución del conocimiento y del desarrollo tecnológico en el campo de la obstetricia y ginecología en el país. Un reconocimiento a los aportes que han hecho los investigadores y a las escuelas de medicina, de las diferentes regiones al desarrollo de la especialidad. También miraremos el

desarrollo editorial de la Revista en este largo período de tiempo.

Los años cincuenta

En la primera década, la Revista se enfoca especialmente en artículos de revisión de tema. Como contribuciones originales se destaca la publicación en este período de la “Presentación de una técnica original para las aplicaciones del fórceps en variedades posteriores de vértice”, del profesor Rafael Ramírez Merchán de la Universidad Nacional y la presentación del estudio sobre el método psicoprofiláctico de los dolores del parto de los profesores Silva Mojica, Fernández Bastidas, López Escobar, Amaya León, Belisario Calderón, Gómez Tamayo y Guillermo Lesmes. Por otra parte se publican las memorias de la primera convención nacional de Obstetricia y Ginecología, que contienen los estudios que abordan: el problema de la mortalidad materna en Colombia, por los profesores Rafael Peralta, Carlos R. Silva, Eugenio Pérez y Jaime Ramírez Sánchez de la Universidad Nacional; la toxemia del embarazo, por los profesores Jorge Escobar Soto y Saulo Muñoz Delgado de la Universidad del Valle; el estudio de carcinoma intraepitelial del cérvix uterino, de los profesores Guillermo López Escobar, Luis Urdaneta, Enrique Darnalt, Germán Jordan, Hernando Osorio, Hugo Quijano y Jaime Salazar del Instituto Nacional de Cancerología, y las consideraciones al tema de las mastopatías, por los profesores Pedro Nel Cardona, Gustavo Isaza, Gonzalo Vásquez y Fernando Cardona de la Universidad de Antioquia.

Desde el punto de vista editorial, se publica por primera vez el reglamento de publicaciones de la

Revista y se indica a los autores que los artículos enviados deberían contener las secciones: exposición de la materia, resumen y bibliografía.

Los años sesenta

Para la segunda década, la Revista se enfoca en el problema de la mortalidad perinatal, la incontinencia urinaria de esfuerzo, la endocrinología ginecológica y sus aplicaciones terapéuticas con énfasis en su uso como método de anticoncepción y en el manejo de las irregularidades menstruales y los síntomas de la menopausia. Además, se difunde la aplicación de nuevas tecnologías diagnósticas en ginecología. La Revista es incluida en el Index Medicus y MEDLINE.

De esta manera, se presenta el primer informe de letalidad perinatal en Colombia, por el profesor Benicio Gaviria Gaviria de la Universidad de Antioquia, y el artículo sobre mortalidad perinatal en el Hospital San Juan de Dios en Cúcuta, por el profesor Alberto Duarte Contreras. Se hace la primera mención del uso de la citología vaginal en el diagnóstico del cáncer de cuello uterino, por el profesor José Mario Posada Aristizábal de la Universidad de Antioquia, y del uso del colposcopio en esta patología, por el profesor Gilberto Ángel de la Universidad del Valle. Por otra parte, se hace la primera mención de la culdoscopia como método auxiliar de diagnóstico en ginecología, por el profesor Fernando del Corral de la Universidad del Valle, y se describe la maniobra de Quiñones para variedades posteriores en presentaciones cefálicas, así como se publica el artículo sobre la evaluación clínica de las espátulas de Velasco.

Además, se presenta el primer informe sobre el uso del DIU en Colombia, por el doctor Germán Riaño Gamboa. Se hace la primera mención del síndrome de ovario poliquístico, por el profesor Héctor Enrique Bernal de la Universidad Nacional. Se publica el estudio "Incidencia de cáncer en Colombia 1965", por el doctor Eduardo Gaitán Márquez, y el estudio epidemiológico de detección precoz del cáncer en la reclusión nacional de mujeres de Bogotá (Colombia), por el doctor Jorge Michelsen.

Los años setenta

En los años setenta son publicados los primeros artículos relacionados con la salud del adolescente, la evaluación del medio ambiente fetal. Se hace la descripción de nuevas tecnologías diagnósticas como el ultrasonido y sus aplicaciones en la especialidad.

Se presentan las contribuciones originales acerca de los motivos de consulta más frecuentes en 620 adolescentes, del profesor Alfonso Jubiz de la Universidad de Antioquia, y acerca de la obstetricia del adolescente, por el profesor Jesús Gómez Palacino. Se hacen los primeros reportes del uso de la ecografía en el diagnóstico de la patología mamaria, del profesor Francisco Pardo Vargas, y el diagnóstico ecográfico en obstetricia y ginecología, de los doctores Luis Carlos Jiménez, Roberto Vergara y Álvaro Quiroga Gil.

Se publica un número completo dedicado a la evaluación del medio ambiente fetal bajo la coordinación del profesor Jorge Medina Murillo de la Universidad Javeriana y el profesor Fernando Sánchez T publica el Índice Bibliográfico Colombiano.

Los años ochenta

En los años 80 la infección materna es la principal causa de mortalidad materna en el país, no sólo por causa del aborto séptico, sino también por el incremento de la infección puerperal asociada a la cesárea, operación que se hace cada vez de manera más frecuente debido al mejor entendimiento del riesgo fetal en los partos pretérmino y en las presentaciones distócicas. Se aplican por primera vez los métodos de la epidemiología moderna en nuestras publicaciones. Al final de esta década se presenta una crisis financiera y editorial y se realiza el cambio del formato.

En relación a la infección, se presenta el artículo de morbilidad, clasificación y tratamiento del aborto séptico, por los profesores Armando Lozano, María Teresa Peralta, Fabio Reyes, Ricardo Alvarado y Jaime Saravia de la Universidad Nacional. Se hace la primera mención del uso de la monitoría intraparto, por el doctor Jorge Medina en el Hospital San Ignacio, y de la laparoscopia diagnóstica en ginecología, por el profesor Nelson Lenis Nicholls del Hospital

Universitario de Caldas. Además se hace la primera publicación de la aplicación de técnicas de infertilidad GIFT Transferencia intratubárica de gametos por el doctor Hermes Jaimes. Se presenta la primera curva de crecimiento fetal con población colombiana en el Hospital Universitario Ramón González Valencia de Bucaramanga, por el profesor Reinaldo Mora Restrepo. Se hace la primera publicación de una guía de manejo. La guía de manejo de hipertensión arterial inducida por el embarazo e hipertensión arterial crónica por el profesor Edgar Cobo.

Los años noventa

En la década de los 90 aparecen los primeros informes sobre el síndrome de inmunodeficiencia adquirida y sobre la asociación entre el virus del papiloma humano y el cáncer de cuello uterino. Se informa de las aplicaciones diagnósticas del Doppler en ginecología y del tamizaje temprano de alteraciones genéticas. Se inicia la aplicación rutinaria de antibióticos profilácticos en cirugía y se inicia el informe de las aplicaciones terapéuticas de la endoscopia ginecológica, de la radiofrecuencia y del láser. Se comienza a hablar del tema de la calidad en los servicios obstétricos.

Desde el punto de vista editorial, se publican los requisitos unificados para la presentación de revistas biomédicas que guían la publicación de artículos de la RCOG desde ese entonces. Se hace la primera publicación de un metaanálisis sobre suplementación del calcio en la prevención de los trastornos hipertensivos del embarazo, del doctor Agustín Conde Agudelo.

Se publica el artículo sobre transmisión perinatal del virus de inmunodeficiencia humana, por el doctor Jorge Enrique Martínez de Profamilia, como también el artículo titulado “Calidad de la atención del parto en instituciones oficiales de Antioquia 1990”, de la doctora María Consuelo Castrillón. Se hace la primera mención del uso de la radiofrecuencia en el manejo del cono cervical, por el doctor Néstor Amorcho de Cali. Se divulga el estudio del tamizaje prenatal de enfermedades fetales genéticas y adquiridas midiendo tres marcadores de suero materno, por el doctor Juan Manuel Acuña.

Se hace la primera publicación del uso de la videolaparoscopia para tratamiento quirúrgico del embarazo ectópico, por los doctores Félix Toro y Jesús Ruiz de Bogotá, y la primera publicación sobre la prevalencia del VPH en pacientes con NIC en Bogotá, por el profesor Hernán Urdaneta del Hospital Militar. Se publica también el artículo sobre el uso del Doppler para la valoración de masas ováricas, por el Dr. Guido Parra de Barranquilla, y el artículo sobre el manejo conservador de la endometriosis con láser de CO² vs. manejo quirúrgico, de los profesores Fernando del Corral y Jaime Saavedra de Cali.

El doctor Herman Redondo hace una reflexión sobre las dificultades en el desarrollo de la ley 100. Manifestaba desde ya sus inquietudes respecto al comportamiento de las EPS privadas, de los insuficientes recursos para cubrir el régimen subsidiado, del futuro incierto de los hospitales públicos, entre otros aspectos. Se hace la primera publicación de un artículo de género: “Mujer, embarazo y violencia” del doctor Alberto Moreno Rojas de Neiva. Se hace la divulgación del artículo “Transferencia de blastocito: ¿un paso importante para aumentar las tasas de implantación y embarazo en un programa de FIV? (Reporte del primer embarazo en Colombia)” del Centro colombiano de fertilidad y esterilidad Cecolfe por el Doctor Elkin Lucena y colaboradores. Se publican las guías para manejo del cáncer ginecológico.

La primera década del siglo XXI

En la primera década de este siglo se hace la primera mención del uso diagnóstico de técnicas de biología molecular y del uso de la ecografía de tercera dimensión en obstetricia. El tema de la bioética ocupa un lugar importante en el ejercicio de la especialidad y se mencionan las innovaciones relacionadas con el uso terapéutico de las células madre. La vacuna contra el VPH se hace realidad y la seguridad del paciente es un tema de interés para el cuidado obstétrico. Cambia el diseño de la Revista.

De esta manera, se publica el artículo “Reacción en cadena polimerasa para la detección de *Toxoplasma gondii* en líquido amniótico” del profesor Alejandro

Giraldo de la Universidad Nacional. El doctor Ramiro Argüello informa de la técnica de la histerectomía total por laparoscopia. Se hace la primera mención acerca de la bioética, por los doctores Fernando Arana y José Ignacio Madero, y se publican las propuestas para los formatos de consentimiento informado para procedimientos quirúrgicos, por parte de los doctores Alba Mondragón y Guido Parra. Se hace la primera mención del uso terapéutico de las células madre por parte del doctor Juan Pablo Giraldo y el grupo MEDIFERTIL. Así como la mención del “Tamizaje de eventos adversos en el Instituto Materno Infantil 2002 – 2003” por nuestro grupo en la Universidad Nacional de Colombia. Se describe el uso de la vacuna para la prevención del VPH y cáncer de cérvix por el doctor Gonzalo Pérez.

Se inicia el proceso de internacionalización de la Revista. Se hace la modificación del comité editorial y comité científico de acuerdo a los requerimientos de la Base Bibliográfica Nacional Pubindex. La Revista es clasificada en la categoría A2 de COLCIENCIAS. Participa como una de las 4 revistas gestoras del proyecto SciELO Colombia.

Se amplían los tópicos que cubre la RCOG siendo su tema central la salud de la mujer en el campo de la obstetricia y la ginecología, sus subespecialidades, la salud pública, aspectos de género y violencia a nivel nacional y latinoamericano. Se actualiza su registro en la base de datos latinoamericana y del caribe. Además, es incluida en las bibliotecas electrónicas: SciELO, Imbiomed, Gale Cengage Learning, EBSCO y Scopus.

En cuanto al contenido científico, la Revista publica principalmente artículos de investigación original.

La Revista es modelo a nivel nacional y regional por la calidad editorial y científica. Se inicia la publicación de guías de manejo con la guía de manejo código rojo de la doctora Gladys Adriana Vélez y el grupo NACER y el consenso colombiano para el diagnóstico y seguimiento del feto con retardo de crecimiento.

Por razones de tiempo no he podido mencionar a todos los investigadores que han hecho importantes contribuciones a la Revista, como por ejemplo el Dr. Rodrigo Cifuentes, el Dr. Álvaro Monterrosa o el Dr. Orlando Borrero, sólo por mencionar algunos; solicito disculpas a todos los que he omitido. Por último, quiero resaltar el apoyo de los presidentes de la FECOLSOG y anteriormente de la ASBOG, de las juntas directivas y del equipo editorial que han permitido esta favorable evolución. También quiero agradecer a los pares revisores y a los autores. Esperamos seguir contando con su apoyo y sus contribuciones para continuar en la tarea de hacer de la RCOG una de las revistas científicas más importantes de la región latinoamericana y del caribe, que difunde nuestra investigación y sirve de medio de educación para los médicos de la especialidad y aquellos encargados de la salud y el bienestar de la mujer.

Muchas gracias.

Hernando Gaitán D., M.D.

Editor



EDITORIAL

The Editor's speech given to mark the commemoration of the *Revista Colombiana de Obstetricia y Ginecología's* sixty years in circulation during the 27th Obstetrics and Gynaecology Congress

We have been brought together to commemorate 60 years' circulation of the *Revista Colombiana de Obstetricia y Ginecología*, thus being Colombia's oldest medical journal. It has completed 6 decades of uninterrupted circulation, thereby making the Colombian Federation of Obstetric and Gynaecological Societies very proud. The work and efforts made by the following who have preceded me on the editorial board should be recognised at this point: doctors Rafael Ramírez, Hernando Amaya, Arturo Marroquín, Ramón Francisco Sánchez, Rodulfo Camero, Carlos Roberto Silva, Héctor Enrique Bernal, Gonzalo Echeverri, Guillermo López, Miguel Ángel Fernández, Jorge Villareal, Jesús Alberto Gómez, Enrique Archila, Francisco Pardo, Álvaro Velasco, Alberto Reyes, Hernando Navas, Germán Palomares, Jorge Medina, Gabriel Acuña, Arturo Rodríguez, Miguel Pulido, Rubén Darío Guzmán, Luis Armando Muñoz, Luis Eduardo Santamaría, Fernando Cardona, Juan Mendoza, Germán Uriza, William Onatra, Ariel Iván Ruiz, Gilberto Martínez, Jairo de la Cruz and Antonio Lomanto. They have all contributed, together with the present director, towards producing a publication having a great tradition and high scientific and editorial quality.

I am going to take around twenty minutes to give you a short account of the literature published in the *Revista Colombiana de Obstetricia y Ginecología* (RCOG) since our first issue was published in January 1950. It represents the written record

of the evolution of knowledge (know-how) and technological development in the field of obstetrics and gynaecology in Colombia. It is the recognition of the contributions made by researchers and schools of medicine, from different regions, to the specialisation's development here. We shall also look at the journal's editorial development during this long period of time.

The 1950s

The journal had a special focus on review articles regarding the field of obstetrics and during its first decade. The publication during this period of an article entitled "The presentation of an original technique for applying forceps in posterior varieties of the vertex," written by professor Rafael Ramírez Merchán from the Universidad Nacional, stands out amongst original contributions submitted to the journal. Also a study about the psychoprophylactic method of birth pain relief was presented by professors Silva Mojica, Fernández Bastidas, López Escobar, Amaya León, Belisario Calderón, Gómez Tamayo and Guillermo Lesmes. On the other hand the memories from the first National Obstetrics and Gynaecology Convention were published containing studies which dealt with the problem of maternal mortality in Colombia by professors Rafael Peralta, Carlos R Silva, Eugenio Pérez and Jaime Ramírez Sánchez from the Universidad Nacional, toxemia during pregnancy by professors Jorge Escobar Soto and Saulo Muñoz Delgado from the Universidad del Valle, a study of intraepithelial

carcinoma of the cervix by professors Guillermo López Escobar, Luis Urdaneta, Enrique Darnalt, Germán Jordan, Hernando Osorio, Hugo Quijano and Jaime Salazar from the Colombian National Cancer Institute and considerations regarding mastopathy by professors Pedro Nel Cardona, Gustavo Isaza, Gonzalo Vásquez and Fernando Cardona from the Universidad de Antioquia.

From the editorial point of view, the regulations for submitting articles for consideration for publication in the journal were published for the first time and prospective authors were told that articles sent for consideration must be divided into the following sections: an account of the material, a summary and the pertinent bibliography.

The 1960s

During its second decade of existence, the journal became focused on the problem of perinatal mortality, stress urinary incontinence treatment, gynaecological endocrinology and its therapeutic applications (emphasising its use as a contraception method and in managing menstrual irregularities and the symptoms of menopause). The application of new diagnostic technologies in gynaecology was also presented. The Journal became included in the Index Medicus and MEDLINE.

The first report about perinatal lethality in Colombia was presented by professor Benicio Gaviria Gaviria from the Universidad de Antioquia as was an article about perinatal mortality in the Hospital San Juan de Dios in Cúcuta by professor Alberto Duarte Contreras. The first mention of the use of vaginal cytology in diagnosing cervical cancer was made by professor José Mario Posada Aristizábal from the Universidad de Antioquia and the use of colposcopy in this pathology by professor Gilberto Ángel from the Universidad del Valle. The first mention of culdoscopy as an auxiliary method of diagnosis in gynaecology was made by professor Fernando del Corral from the Universidad del Valle. The Quiñones' manoeuvre was described for posterior varieties in cephalic presentations and an article was published about the clinical evaluation of Velasco's spatulas.

The first report about the use of IUD in Colombia was presented by Dr Germán Riaño Gamboa. The first mention of polycystic ovary syndrome was made by professor Héctor Enrique Bernal from the Universidad Nacional. A study entitled, "The incidence of cancer in Colombia, 1965" by Dr Eduardo Gaitán Márquez was published, as was an epidemiological study regarding the early detection of cancer in the National Women's Prison in Bogotá, Colombia, by Dr Jorge Michelsen.

The 1970s

The first articles related to adolescent health and the foetal environment evaluation, were published during the 1970s. New diagnostic technologies were described, such as ultrasound and its applications in Obstetrics and Gynaecology.

Original contributions were presented, one about the most frequent motives for consultation in 620 adolescents by professor Alfonso Jubiz from the Universidad de Antioquia and another about adolescent obstetric care by professor Jesús Gómez Palacino. The first reports were made about the use of ecography in diagnosing mammary pathology by professor Francisco Pardo Vargas and ecographic diagnosis in obstetrics and gynaecology by Drs Luis Carlos Jiménez, Roberto Vergara and Álvaro Quiroga Gil.

A complete issue was published which was dedicated to evaluating the foetal environment; this was coordinated by professor Jorge Medina Murillo from the Universidad Javeriana. The Colombian bibliographic index was also published by the Professor Fernando Sanchez.

The 1980s

Maternal infection became the main cause of maternal mortality in Colombia during the 1980s, not just due to septic abortion but also to increased puerperal infection associated with caesarean section, an operation which was becoming more frequent due to a better understanding of foetal risk in preterm births and in dystocic presentations. Modern epidemiological methods were applied in our publications for the

first time. A financial and editorial crisis occurred at the end of this decade and a change of format was introduced.

Regarding infection, an article about the morbimortality, classification and treatment of septic abortion was presented by professors Armando Lozano, María Teresa Peralta, Fabio Reyes, Ricardo Alvarado and Jaime Saravia from the Universidad Nacional. The first mention of the use of intrapartum fetal monitoring was made by Dr Jorge Medina in the San Ignacio hospital and the first mention was made of diagnostic laparoscopy in gynaecology by professor Nelson Lenis Nichols from the Caldas Teaching Hospital. There was also the first publication regarding the application of fertility techniques (gamete intra-fallopian transfer - GIFT) by Dr Hermes Jaimes. The first foetal growth curve was presented; it was related to an article about a Colombian population in the Ramón González Valencia Teaching Hospital in Bucaramanga by professor Reinaldo Mora Restrepo. The first management guideline was published; it was called, "the Guide for managing arterial hypertension induced by pregnancy and chronic arterial hypertension," by professor Edgar Cobo.

The 1990s

The first reports about acquired immune deficiency syndrome and the association of human papilloma virus and cervical cancer appeared during the 1990s. Diagnostic applications for Doppler in gynaecology were reported as was early screening for genetic alterations. The routine application of prophylactic antibiotics in surgery was begun and therapeutic applications of gynaecological endoscopy, radiofrequency and laser began to be reported. The topic of quality in the obstetric services being provided began to be talked about.

From the editorial point of view, the International Committee of Medical Journal Editors' (ICMJE) Uniform Requirements for Manuscripts Submitted to Biomedical Journals were published for the first time, guiding the publication of RCOG articles from then onwards. The first publication of a meta-analysis about

calcium supplementation in preventing hypertensive disorders during pregnancy was made by Dr Agustín Conde Agudelo.

An article about the perinatal transmission of the human immune deficiency virus by Dr Jorge Enrique Martínez from Profamilia was published, as was an article entitled, "The quality of attention provided during giving birth in official institutions in Antioquia 1990", by Dr María Consuelo Castrillón. The first mention was made of the use of radiofrequency in managing the cervical cone by Dr Néstor Amorochó from Cali. A study by Dr Juan Manuel Acuña of prenatal screening of genetic and acquired foetal diseases by measuring three maternal serum markers was published.

The first publication regarding the use of videolaparoscopy for the surgical treatment of ectopic pregnancy by doctors Félix Toro and Jesús Ruiz from Bogotá and the first publication concerning HPV prevalence in CIN patients in Bogotá by professor Hernán Urdaneta from the Hospital Militar. An article was also published about the use of Doppler for evaluating ovarian mass by Dr Guido Parra from Barranquilla and an article about the conservative management of endometriosis with CO₂ laser compared to surgical management by professors Fernando del Corral and Jaime Saavedra from Cali.

Dr Herman Redondo made some reflections about the difficulty of implementing the Health System Reform (Law 100). He stated that he had had reservations for some time about the behaviour of private health-promoting entities (EPS), the lack of sufficient resources for covering the subsidised regime and public hospitals' uncertain future. The first article about gender was published, entitled, "Pregnant women and violence," by Dr Alberto Moreno Rojas from Neiva. An article entitled, "Blastocyte transfer represents an important step for increasing implantation and pregnancy rates in an *in vitro* fertilisation (IVF) programme. A report regarding the first pregnancy in Colombia", was published by Dr Elkin Lucena *et al.*, for the Colombian Fertility and Sterility Centre (CECOLFES). Guidelines for managing gynaecological cancer were published.

The first decade of the 21st century

The diagnostic use of molecular biology techniques and the use of three-dimensional ecography in obstetrics were mentioned for the first time during the first decade of the 21st century. The topic of bioethics occupied an important place in practising the specialisation and innovations related to the therapeutic use of stem cells were mentioned. A vaccine against HPV became reality and patient safety became a topic of interest for obstetric care. The Journal's design was changed.

An article entitled, "Polymerase chain reaction for detecting *Toxoplasma gondii* in amniotic liquid" by professor Alejandro Giraldo from the Universidad Nacional was published. Dr Ramiro Argüello wrote a report on the total laparoscopic hysterectomy technique. The first mention of bioethics was made by doctors Fernando Arana and José Ignacio Madero and proposals by doctors Alba Mondragón and Guido Parra for making informed consent forms compulsory (i.e. providing them and getting them signed) for surgical procedures were published. The first mention of stem cells and therapeutic use was made by Dr Juan Pablo Giraldo and the Medifertil group. Likewise, our group in the Universidad Nacional de Colombia mentioned, "Adverse event screening in the Instituto Materno Infantil 2002–2003". Dr Gonzalo Pérez described the use of a vaccine for preventing HPV and cervical cancer.

The journal began to become internationalised. The editorial committee and scientific committee were modified according to Publindex requirements (the National Bibliographic Database). The journal became classified in COLCIENCIAS category A2. It became involved with the SciELO Colombia project as one of the project's 4 official journals.

The topics being covered by RCOG have broadened out, its central topic being women's health in the field of obstetrics and gynaecology, their subspecialties, public health and aspects

regarding gender and violence at national and Latin-American levels. Its registration in Latin-American and Caribbean databases has been updated. It has also been included in the following electronic libraries: SciELO, Imbiomed, Gale Cengage Learning, EBSCO and Scopus. Regarding scientific content, the journal has mainly been publishing original research articles.

The journal has become a national and regional model for editorial and scientific quality. It began to publish National Management Guidelines, starting with a code red management guide by Dr Gladys Adriana Vélez and the NACER group and the Colombian consensus for growth-retarded foetus diagnosis and follow-up.

The limited time available has meant that it has not been possible to mention all the investigators who have made important contributions to the journal, such as Dr Rodrigo Cifuentes, Dr Álvaro Monterrosa or Dr Orlando Borrero just to mention a few; I apologise to those whom I have left out. Lastly, I would like to stress the support received from FECOLSOG presidents (previously those of ASBOG), the boards of directors and the editorial team who have enabled such a favourable evolution for RCOG. I would also like to thank our peer reviewers and contributing authors. We hope we can continue counting on your support and contributions to continue with the task of making RCOG one of the most important scientific journals in the Latin-American and Caribbean region, publishing our research and serving as the means for providing on-going education for doctors working in the specialisation and those people and entities responsible for women's health and wellbeing.

Thank you very much,

Hernando Gaitán D., MD
Editor